



este, o mărturisesc. L'am adus pen-  
tru a face se se respecte legea, pe  
care o călca și o desconsidera doui  
din membrii biurolui provisoriu: éca  
cum:

După deschiderea ședinței de cătră  
d-lu Primarū alu Urbei Pitești, biu-  
roul provisoriu a fost format dupe  
placul celor ce au dresat listele  
electorali, și cari, multămită dibăciei  
lorū au scintit a se bucura prē multă  
de art. 55 aliniatul 1-iū din legea  
electorale. Dumniilor au făcutu pe  
cine au bine-voitū *betrāni*, pentru a  
putē președe, și pe alții tineri pen-  
tru a-i avē secretari: Eū, d-le Re-  
dactore, am 27 ani; am fostū trecutū  
în lista colegiului I-iū pentru depu-  
tați de 38 ani; după 6 zile în acea  
pentru senatori de 58. Camū mare  
diferință; în 6 zile amū înaintatū 20  
de ani în vērștă! darū ce le pēsă  
d-lorū. Scopulū scusă mișlilece.

Procedândū apoi la apelulū nomi-  
nale, au respunsū 35 alegători; în a-  
cestū numerū conta dd. Maala și Mi-  
hailū Negulescu, asupra cărora în ur-  
mă s'au ivitū contestațiuni. Biurolū  
provisoriu, în locū d'a se mărgini în  
spiritulū art. 55 aliniatul alu 2-le  
din legea electorale, a începutū a *prī-  
mi petițiuni*, a intra în cercetarea *lis-  
tei afișiate* etc. Veșdendū aceste ilegali-  
tăți, am cerutū cuvēntulū, ș'am ru-  
gatū biurolū se bine-voiescă a se con-  
forma menționatului art. Lē am es-  
plicatū că d-lorū nu au altă sarcină  
de cătū a stărui se pāsīmū la alege-  
rea biurolui definitiv. Acestā propu-  
nerē a fostū susținută de majorita-  
tea alegătorilorū în numerū de 19,  
întrē care figura și D. Negulescu. Maio-  
ritatea biurolui provisoriu a găsitū ce-  
rerea noastră ilegală, ilegaltimă, și chiarū  
asurdă, fiindū că ea se basa pe unū  
art. din lege (vai de acei ce cerū drep-  
tatea în numele legii! ei suntū lac-  
sași de absurd) și n'a voitū a con-  
sidera nimicū. După o mică paușă,  
— în care timpū nu s'a schimbatū uā sin-  
gurā vorbă întrē biuroū și noi, — și  
era și de prisosū, căci dinsulū era  
fermū în otărirea sea, luatā cu uā  
șeu dovāmāi 'nainte de cea fipsatā pen-  
tru întrunirea colegiului 1-iū, unū pro-  
cesū verbale fu dresatū și admiterea  
d-lui Maala în acestū colegiū se pro-  
nunță de d. președintele provisoriu,  
după fotoliulū ce nu trebuia se-lū mai  
ocupe dacā ar fi bine voitū a se con-  
forma prescripțiunilorū legei.

După acesta se dete biurolui uā  
petițiune, supscrisā de 5 alegători,  
din partea celor ce susțineau biu-  
roul provisoriu, adică din cei 16, în  
alū cărora numerū figura și d-lū Maala.  
Dumniilor cereau respingerea d-lui  
Mihailū Negulescu din colegiulū 1-iū,  
suptū cuvēntū, că, otărirea tribunalu-  
lui de Muscelū prin care îi da dreptū  
d-sēle a figura în acestū colegiū, era  
apelată la curtea de casațiune, și so-  
rocitā la 31 Oct. adică 2 zile în ur-  
ma convocării colegiului 1-iū. Mai  
'nainte d'a se declara, biurolū provi-  
soriū, dacā primesce șeu respinge a-  
cestā petițiune, am cerutū mai de mul-  
te ori cuvēntulū; lē am cititū de mai  
multe ori art. 55 din legea electo-  
rale, lē am declinatū din nou competen-  
tință d'a face ori ce altā lucrare de  
cătū a președe la formarea biurolui  
definitiv, dumniilor, surdū la ceri-  
rile nōstre, s'au impusū majorității ale-  
gătorilor, în curte de casațiune, și au  
primitū sus-șisa petițiune. Voindu  
insā a da sentința prin care respingea  
pe d-lū Negulescu din colegiulū 1-iū,  
trebuia se se încheie și unū procesū  
verbale, cea-a ce se vede că era pōte  
mai presusū decâtū puterea majoritā-  
ți biurolui provisoriu. Toți alegătorii  
aveau impacianță se vedā jurnalulū prin  
care se desființa otărirea tribunalului  
de Muscelū. Aicea d-le Redactore, în-  
cepe faptulū pentru care am adusū  
pe procurorele. Cine în adevērū ar

putē crede că faimosul procesū-ver-  
bale, care conținea sentința așteptată  
cu nerăbdare, fu școsū la luminā din  
*busunarulū d-lui Președinte*, unde în-  
trase de mai 'nainte, pînă a nu se  
aduna alegătorii, și se vedū asternutū  
pe nā chārtiā mare pe care erau în-  
scriși toți acei ce făceau parte din co-  
legiulū 1-iū, și care chārtiā avea visa  
consiliului comunale și pecetea co-  
munii.

D. Președinte oservāndū că am dā-  
ritū loculū de repausū alū sus-cita-  
tului procesū-verbale, care, celū pu-  
cinū, nu trebuia se aibā nascere de-  
cātū prin pēna respectabilii maiorității  
a biurolui provisoriu și în urma unei  
chipsuirī, avu bunul simțū a-lū strā-  
muta érāși în busunarū. Darū timpulū  
trecea, dumniilor nū scrieā, se uita-  
u unulū la altulū; în fine, după  
uā luptā, pōte de consciință, se de-  
terminā a da sentința de escludere a  
a d-lui Negulescu din acestū colegiū.  
Ușiorū de dīsū, greū de scrisū: pe de  
rostū nu o sciaū; uā necesitate im-  
periōsā reclamā darū scōtērea jurna-  
lului din paltonulū d-lui Președinte.  
Dibăcia nu-lū sloji de astā datā a-lū  
da la luminā după modulū cu care a  
fostū repusū la întunericū, și astū-felū  
vedūrāmū toți solemnea scōtēre din  
busunariū. La așia faptū am fostū si-  
litū a spune maiorității biurolui pro-  
visoriu ca se face uā crimā și că cri-  
mea atrage după sine consecințe grave,  
cuvēntulū crimā, a sunatū pōte lare  
la urechia respectabililorū membri, căci  
vē mărturisescū că, pentru prima orā,  
am fostū audītū, ba încă d. Preșe-  
dinte avu amabilitatea a se otāri se-mi  
respundā, cumū că d-sea a scitū de  
*diminēșā că are a fi președinte*, prin  
urmare ne rōgā se nu ne mirāmū c'a-  
cestū jurnalū a fostū dresatū înainte  
chiarū de ora întrunirii colegiului. La  
unū respunsū așia de ingeniosū am  
voitū (mai mulți alegători) se constā-  
tāmū faptulū și eū m'am dusū se a-  
ducū pe procurorele, care, în adevērū  
a venitū uumai pînă la ușia camerei,  
căci mai mulți alegători din ambele  
pārți, au stărutū se nu aducemū așia  
palā mare maiorității biurolui provi-  
soriū. Amū fostū silitū darū se cedemū  
insistărilorū acestorū domni, cedare  
pentru care eū unulū voitū avē con-  
sciința neimpăcatā. Culpabilii tre-  
pedeșiți, căci au nerușinare în urmă  
a se arāta ómeni onesti, cerēndū a li  
se da probe de neonestitatea lorū.

Nu condamnū de locū pe d. Ma-  
riușianu. D-sea are pōte drepate se  
se mire c'am adusū pe procurore,  
pentru unū faptū d'așia gravitate, după  
pārērea mea, darū care pōte pentru  
domnia sea, se aibā pușina importanță.  
Eū unulū insā, care din mica copi-  
lărie am învățatū a respecta, și a mē  
închina în numele legii, vōdendū cō  
cātā de acei ce trebuiau mai multū se  
facā a se pāzi, pentru respectulū ce  
datorescū țērii mele și celorū-l-alți  
domni ce nu erau părtași faptului, am  
cređutū de trebuință se chiamū pe d.  
Procurore, care, dupe mine, este spri-  
jinulū legii.

D-lui Mariușianu i s'a părutū cu-  
riosū, cumū unū simplu alegătorū pōte  
chiamā pe procurore, cândū după art.  
58 aliniatulū 6-le, numai biurolū are  
acestū dreptū. Dacā d-sea s'a pusū  
pe acestū terāmū îi voitū spune că n'a  
fostū prē dibace, căci legiutorulū n'a  
pututū se-și inchipiescă că unū biroū  
alesū de majoritatea alegătorilorū ar  
avē nevoie se aibā recursū la mișlī-  
lōcele injositoare de care s'au servitū  
biurolū provisoriu. Legiutorulū, mai  
repetū, nu și-a pututū inchipui că s'ar  
gāși în România ómeni cari, citindū  
articululū 55, se nu se pātrundā de  
spiritulū seū, cândū este atātū de lā-  
muritū.

Mulțimescū d-lui Mariușianu, care a  
avutū buna voință a mē forșā se aretū  
adevērulū, căci eū pentru onōrea co-

legiului din care facū parte nu voiamū  
se daū acestū faptū publicității.

RADU MIHAI,  
Alegătorū în I-lū colegiū.

D-lui Redactore alū jiarului **ROMANULU**.

In fōia d-v. de la 3 15 corentū, am  
cititū protestulū d-lorū Radu și Alex.  
C. Goleșci către d. procurorū alū tri-  
bunalului de Muscelū, înscōtā de ob-  
servațiunea d-vōstrā că „deplāngeți  
„și faptul și protestulū; și că simțitū  
„durere a aile că Romāni, și încă Ro-  
„māni dintre cei bunī, ca supscrisulū,  
„susținū pe 2 Maiū și combatū pe 11  
„Februariū.”

Etā, d-le Redactore, în pucine cu-  
vinte, cumū s'a petrecutū faptulū ce  
lū deplāngeți.

In sēra de 28 Octobree, fiindū adu-  
nați în localulū scōlei, alegătorii co-  
legiului 2 ș'alū 3, spre a se consulta  
asupra deputațiilor acestorū douē co-  
legiuri, d. Alex. C. Goleșcu, combatū  
de la tribunā candidatura supscrisului  
ș'a d-lui Viorēnu, în modulū acesta:  
„Cā noi prin șapte voimū a ne im-  
pune alegătoritorū, neavēndū curagiulū  
a lupta la lumina mare, ca unī care  
amū încourageatū pe 2 Maiū, ce este uā  
tālhārie, și am susținutū despotismulū  
coruptorū alū lū Vodā Cuza, nefā-  
cēndū nimicū a spāla pata de instru-  
mente ale acestulū despotismū, etc.”

Provocatū cu modulū acesta, am  
respunsū aretāndū cauza ce m'a silitū  
a susține pe 2 Maiū, cu tōtā țēra, și  
condvita mea de la 2 Maiū 64, pînă  
ați; observānd că, dacā modul de pro-  
cedare alū guvernului de la 2 maiū  
se califică de tēlhārie, apoi modul de  
precedere din nōptea de la 10 spre  
11 Februariū, l'au calificatū alți de  
„cālcare a palatului,” de esemplu, d.  
Nicolae Crețulescu în broșura sea, și  
oficerii în protestulū lorū de la maiū  
trecutū către M. S. Carolū I.

Revoluțiunea de susū de la 2 Maiū  
64, ca și cea de josū de la 11 Fev.  
1866, suntū douē fapte mari, ce se  
recomandā, una prin emanciparea clā-  
cașilorū împrietăriți și prin chiema-  
rea la esercitarea drepturilorū politice  
a Romānilorū esclaiși de legea Regu-  
lamentului și convențiunii; alta prin  
ereditatea tronului în ilustra familie  
de Hohenzollern și prin libertățile pu-  
bliche din Constituțiune; insā réua apli-  
care, greșita interpretare a principi-  
lorū sacre proclamate d'aceste douē  
revoluțiuni, cumū și modulū lorū de  
procedare potū fi criticate, ați cândū  
aceste douē fapte suntū de domeniulū  
istoriei, și în virtutea libertăților din  
Constituțiune, la care au participatū și  
acusatorii mei.

După trei zile de la discuțiunea din  
sēra de 28 Octobree, adică după ale-  
gerēea mea ca deputatū în colegiulū II,  
unde d. Stefan Goleșcu n'a întrunitū  
de cătū 12 voturi din 33 alegători  
presinți, restulū fiindū în favōrea sup-  
scrisului, frații D. Stefan Goleșcu, A-  
lexandru și Radu, în unire cu unū  
fostū su-prefectū, (arestat calomniatorū  
la 1865) au găsitū de cuvīnță a cere  
d-lui procurore local darea mea în ju-  
decatā.

Vē alăturū, d-le Redactore, copie  
după ordonanța de achitare a judelei  
de instrucțiune de prima instanță cumū  
și copie după respunsulū D-lui Viorēnu  
câtrē procurore, fiindū și domnia sea  
acusatū de dd. Goleșci în protestulū  
d-lorū. De și d. procurore generalū  
alū curții apelative, căruia s'a trimisū  
dosiereā ad-hoc, nu s'a pronunțatū  
încā, sperū insā că d-v. veți publica  
decisiunea parchetului de Muscelū, ca  
respunsū la protestulū dd. Goleșci,  
care protestū este în contradicțiune cu  
principiele ce profesēzā fōia ce diri-  
geați; căci a susținutū totū deuna că  
asemenea cestiuni urmēzā a fi lāsate  
la aprecierea publicului.

Termināndū, vē mulțimescū de opi-

nunea ce aveți ați de supscrisul, tre-  
cēndū-lū întrē Romāni cui bunī. Cre-  
deamū că, celū pucinū după 6 Decem-  
bre 1864, am meritatū acelu locū.

Acceptā, d-le Redactore, încredin-  
țarea distinsel mele considerațiuni.  
C. D. Aricescu.

Urmēzā declarațiunea către procu-  
rora a d-lui P. Viorianu care, după  
ce aritā c'a asistatū la întrunirile elec-  
torali în cestiune, nu ca procurore alū  
curții de Casațiune ci ca celāțianū, de-  
clarā că a desaprobatū cuvintele d-lui  
Aricescu, darū afirmā că ele au fostū  
provocate de atacurile violenți ale d-lorū  
A. Goleșcu și Sc. Turnavitu. D-sea a  
și luatū cuvēntulū spre a combate vio-  
lințele din ambele părți și a susține  
actulū de la 11 Februariū.

Ecā și otărērea judelei de instruc-  
țiune de care vorbesce D. Aricescu.

NOI, CONSTANTIN HOMORACIANU,  
Jude instructorū alū Tribunalului de prima  
instanță din Judeciulū Muscelū.

Veșdendū actele procedurāi, instruitū contra d.  
C. Aricescu, în etate de ani 43, cu profesiunea  
de scriitorū publicistū, domiciliatū în urba Bu-  
cureșci. Lāsātū liberū la domiciliulū seū;

Veșdendū art. 129 din Codicile de procedurā  
penale;

Veșdendū recușitorulū d-lui Procurorū de la  
5 ale curente;

Considerāndū că, din suplica d-orū Radu și Alex.  
C. Goleșcu, sub-notatā și de d. Dim. Niculescu,  
nu rezultā altū decâtū simpla denunțare ce d-lorū  
facū ministerului publicū, că d. C. Aricescu, în  
discursulū ținutū, în sēra de 28 Octobree pe tri-  
bunā, înaintea unū numerosū publicū, întrunitū  
pentru elecții, a calificatū faptulū de la 11—28  
Februariū, uā *călcare tēlhārescā a palatului*.

Considerāndū că, din cercetările urmate la par-  
chetulū instrucțiunii, din responsurile d-lui Ari-  
cescu, din declarațiunea d-lui Ion Potocēnu, celū ce  
a presidatū adunarea de la 28 Octobree, din res-  
punsulū d-lui Dimitrie Panlū Viorēnu, din suplica  
subscrisā de 19 persoane, și în fine din afirma,  
cința d-lui procurorū despre propria sea cunos-  
nășān, nasce probabilitatea:

1. Cā d. Aricescu a fostū provocatū a responde  
la alegațiunea proopinentului, d. Alexandru Gole-  
șcu, dupe libertatea acordată fiăcăruia Romānū  
prin art. 5 din Constituțiune; și

2. Cā dd. denunțatorii, nu numai că au datū  
alte interpretări celorū rostite de d. Aricescu, dar  
cā tendința d-lorū este d'a fi fostū sugrumată  
libertatea discuțiunii; și astū-felū, apārērea se fiā  
imposibilā; în care cađū, legiutorulū a lāsātū le-  
gitima apere;

Considerāndū că d. procurorū, căruia legea îi  
a datū tōtā încredere, puindu-lū chiarū sentinela  
sea, afirmā, în modū pozitivū, că expresiunea d-lui  
Aricescu, a fostū provocatā, și rostită chiarū așa:  
„cā în nōptea de la 10 spre 11 Februariū, s'a  
făcutū călcare la palatū;” de unde se înțelege e-  
videntū că combaterea demarșei unei revoluțiuni  
nu pōte fi pasibilā vre-unēi penalități, de ore ce  
nu pōte căde sub previziunile art. 44 și urmā-  
toarele din legea Preșei; cu atātū mai multū că  
legiutorulū a pretinsū a avē nu numai unū arti-  
colū pozitivū, dupe care se dea pena delincen-  
tului; darū încă nu se depārtesē d'a urmāri și  
intențiunea faptuitorului, spre a'ī aprecia și fruc-  
tele ce și a imaginatū a aduna dintr'ēnsa, spre  
a le aprecia dupe circumstanțe, or într'unū modū  
șeu într'altulū; cea-a ce, în casulū de faptū nu se  
vede decâtū uā replică;

În consecință, declarāmū că nu există cađū  
de urmārire contra d-lui Constantin Dimitrie A-  
ricescu.

Ordonāmū ca dosarulū cu tōte actele se se tri-  
miță d-lui Procurorū spre urmārea celorū de cu-  
vīnță din parte-ī.

Data 7 Noembrie 1866.

Jude, C. Homoracianu.  
Secretarū, G. Andreescu.

D-lui Redactore alū jiarului **ROMANULU**  
Domnule.

Am cititū în jiarulū d-vōstrā de  
la 6 ale corentei uā epistolā a d-lui  
Mavrogeni, actualu ministru de Finance,  
prin care cere a face rectificarea erō-  
rel ce ăice c'ași fi comisū în broșura  
mea intitulată *11 Februarie*, confundāndū  
persōna d-sale cu ministru de Finance,  
care la 1861 a contractatū în Moldova  
unul din împrumuturile despre care facū  
mențiune în ăisa broșurā.

Recitindū notițiile ce păstrezi în hā-  
rticiele mele despre împrumuturile în ces-  
tie, găsescū ca unū împrumutū contrac-  
tatū în anulū 1860, ne putēndū-se plăti  
în întregulū seū la termenū, la 1861  
Februarie, d. Mavrogeni ministru de Fi-  
nanșe de atuncī, prin referatulū seū

No. 2101, cere la consiliulū de mini-  
tri prelungirea pe 3 lunī a plății acelu  
împrumutū, și la 24 Martē, consiliulū  
compusū de repausatū Panu, Dimitrie  
Sturdza, Mavrogeni, Cucuierēnu și Rola,  
încheie unū jurnalū prin care încuviin-  
țēzā prenoiirea împrumutului pentru su-  
ma remasā neaquitatā de 1,500,000  
lei, cu dobīndā de 10 % și unū es-  
comptū de 1 1/4 pentru termenulū pre-  
lungitū; notițiile ce păstrezi suntū po-  
sitive și prin urmare nu pōte fi aci nici  
uā erōre. Adevērulū insā este că în  
jurnalulū consiliului de la lunie 1861,  
privitorū la împrumutul de 2 milioē și  
de care se apārā d. Mavrogeni în epis-  
tola sea, nu vedū iscāliți de cătū pe  
repausatulū Panu, Rola, Negruzzi, Si-  
lion și Rosetti; apoi nici eū, cândū  
facū mențiune în broșurā, de acestā din  
urmā contractare, nu dicū că d. Ma-  
vrogeni se fi participatū la dīnsa, ci-  
tezū pe d-lū numai la prenoiirea îm-  
prumutului de la Martie 1861.

Am recursū, domnule Redactore, la  
imparțialitatea d-vōstrā, și vē rogū se  
bine voiti a da locū în colōnele jia-  
riului ce redactați, celorū de mai susū.

Primiți, domnule Redactore, salutā-  
rile mele.

N. Crețulescu.  
Bucureșci, 10 Noembrie 1866.

DOMNULE FIRMU PROCURORE.

Veșdendū în suplimentulū jurnalului *Ordi-  
dinea* No. 37, că întrē persōnele ce ăice  
acestū suplimentū că ar fi maltratātū  
pe domnulū Costache Ghica există și  
Heliadū, fostū cărciumarū, fiindū că și  
eū am fostū în sala colegiului la os-  
pelulū Municipalū în calitate de dele-  
gatū, și fiindū că pronumele meū este  
Heliadū și am și avutū onōrea de a  
face comerțū de cărciumā, vē rogū  
a chiamā pe Redactorele jiarului *Ordi-  
nea*, a declara dacā persōna de care  
vorbesce anonimulū din acelu suplimentū  
suntū eū ca în asemenea casū alegați-  
unea fiindū calomniosā, se bine voiti  
alū chiamā în judecatā, spre ași lua pe-  
dēpsā prevēdută de lege pentru ase-  
menea calomniū.

Grigore Heliad.

Blașiū 30 Octobree 1866.

UNELE DATE

DIN PROCESULU PENTRU DREPTURILE NATIONALI  
ALE ROMANILORŪ DIN IMPERIULŪ AUS-  
TRIACŪ, ÎN CONTRA UNGURILORŪ.

(Urmare)

III.

Ungurii nu potū pretinde drepturi la  
egemonia și absorbire asupra Romā-  
nilorū nici din punctulū de vedere alū  
cultural; nici în acestā privință nu suntū  
așia avensāși, în cătū se pōtā însușii  
respectū și se impunā.

E cunoscutū cumū că cultura nați-  
nilorū stā în sciințe, în industriā, în co-  
mērciū, și în agriculturā înaintatā.

Insā în nici unele din acestea Un-  
gurii nu suntū într'atātū de înaintați în  
cătū se pōtā pretinde pe dreptū, ca  
popōrele și mai alesū, Romāni, se re-  
nunțe la vieța națională, în interesulū  
naționalității unguresci. În privința sciin-  
țelorū: Ungurii au ce e dreptū uā clasā  
însemnatā de inteligință în numeroșā  
aristocrațiā compusā din Italiani, Croați,  
Germani, Slovacl, Romāni, Poloni ș. a.  
care ori și ce gradū de calificățiune  
are se numere întrē inteliginți și cu  
acestā ar avē ceva avantajii, insā ar-  
istocrațiā nici a formatū nici va forma  
națiunea, căci ea se dā tctū-d'auna în  
partea unde e mai bine pentru dānsa,  
și a numite unde i se păstrezi privi-  
legiele mai cu sātēnișā, acestā a fă-  
cutū-o se trecā în tabāra Ungurilorū  
mai înainte, și acum din tabāra Ungu-  
rilorū o face a trece mare parte în  
castrele contrarie Ungariei. — Deci în  
timpulū libertății și a egalității care  
este și trebe se fiā acumū aristocra-

ția nu pôte reprezenta cultura și puterea unei națiuni, și prin urmare Ungurii cu aristocrația lor nu pot, după drept, apesa pe Români.

Ungurii mai au inteligență și sferă de aristocrație, însă nici cu acestia nu stau așa de imponenti nici cu numărul nici cu calificitatea în cât se pôte forma ceva pretensiune de antietate asupra Românilor; — de ôre ce e cunoscut că, de și Românilor li s'a deschis calea la științe în patria lor numai de la anul 1848, — totuși în acestu scurtu timp au știut a se folosi de ocaziune așa, în câtu acum nu se tem d'a rămâne înapoia Ungurilor nici cu numărul, nici cu calitatea inteligenței crescută din popor și conformă cerințelor timpului mai cult. — Gradul culturii științifice nu rădică daru pe Unguri peste Români, cu tôte că Ungurilor le-au fost deschise porțile institutelor de științe cu multe secole mai înainte, eră Românilor numai de la anul 1848.

Insă industria încă e semnu de cultură și încă cu atât mai evident, cu cât e mai înaintată; se vedem dară ce pot face cu acesta Ungurii față ca Români?

Avem se constatăm că industria între Români e tare jos, abia începe în manufactură, în fabricatură, însă e mai atâtă cât n'er esiste. — În scurtu Români nu pot face că a cultura industriale. — Ungurii însă strau ôre în acestu privință barem pre deasupra Românilor? Se constatăm în interesul adevărului nepărtinitor, că Ungurii au după capete și după numărul mai mulți industriali de cât Români; însă totuși cari sunt și industriații Ungurilor? pot ei se vină sub numele acesta de industriați în înțelesu propriu? Nu. Din contra Ungurii cari se ocupă cu industria nu sunt așa puțini la număr, daru în genera slab, începători și cumu amu dice cărpați, și dacă prin locurile și cetățile noastre avem veru unu industriant mai ales și demu de acestu nume, va fi ori-ce, numai Români și Unguri nu! se nu vorbim de fabrică, căci acestea atât noue Românilor cât și Ungurilor nu sunt lucruri mai străine. Prin urmare pentru noi Români și Unguri și capitalurile mai însemnate, sunt unu ce neobișnuit, căci dacă vomu escepta aristocrația pre care feudalismul evului de mișlocu la înzestră cu domenii mari din cari mai trage și acum venituri mai mari, ori cel puținu mai are creditu de a împrumuta de la capitalistii evrei și germani; noi cestii-lalți, ori trăim sărecese retrăși, ori dacă nu, suntem prinși în pungele străine și n'avom de cât numai din mână în gură. În scurtu: Unguri și Români, nu ne putem scote ochii cu progresul industriale! nu avem de cât a ne compătini și a ne îmbărbăta împrumutată, ca se ne facem și noi industriați mai harnici, și se ne simim și noi a ajunge la capitaluri, ca se nu fim totu în punga străinilor.

E naturale că în așa împregiurări noi Români nu ne putem aroga ceva antietate și avantaju, dară deș și Ungurii se tacă și numai din acestu titlu se nu pășescă la pretensiuni în contra altor naționalități și în specie în contra Românilor.

Asemenea și comerțulu ni-lu pörtă armenii și evreii, și noi Români și frații Unguri dacă ne apucăm de comerț, ne apucăm numai ca dacă ne am câștigat puținu avere în alte întreprinderi, se ne o punem bine, și în neguțatoriă se bancrotăm. Mărturia ne sunt despre acesta caștele sêu bancrutele cele dese ce se întâmplă la comercianții Români și Unguri. — Una ne e și aici cununa, nu avem dreptu a ne ridica nici din acestu punctu de vedere unu asupra altora. — Cultura industriale și comerciale nici apesă pe Români sub Unguri nici îndreptătesce

pe Unguri peste Români. Din contra ne prevestesce pe ambe părțile că, lăsându antagonismul, se dăm mâna în frățietate și egalitate și se neapucăm ajutându-ne unii pe alții, ca patrioți buni și sinceri, ca ômeni liberi, se ne cultivăm, se lucrăm spre a mulți a-verea publică și privată.

Se vedem însă ce e cu agricultura? Poporul unguresc di'mpreună cu cel românesc se ocupă în modu principale cu agricultura; din agricultură își scote nutrimentul, din agricultură își scote în mare parte trebuințele pentru îmbrăcăminte, totu din produse de agricultură își plătesce greutățile și câștigă tôte trebuințele vieții cari, prin lucrul mânelor agricole, nu le pôte și nu le scie produce; în scurtu poporul român și unguresc își scote tôte lipsele vieții din agricultură și din vităritu. Și de clasa acesta agricultoriă se pôte dice că se ține totu poporul unguresc și totu poporul românesc, căci am aretată mai sus că măiestriele, viața industriale la Români și la Unguri atâtă e de puținu dezvoltată în cât mai că se pôte dice că nu este. Se vedem însă cumu stă cu agricultura, obiectul principale de viață alu unguirilor și alu Românilor? — Avem se o mărturie că Ungurii di'mpreună cu Români întrebunțeză acestu ramu alu vieții în modulu celu mai originale celu dicteză educațiunea naturale a economului, așa precum a fost datina alu întrebunța din moși din strămoși, fără ceva pregătiri măiestrite! omul lucră cât pôte și stringe cât capetă. Atâtu poporul unguresc cât și cel românesc își plinesc acestu ramu de susținerea vieții fără de a fi mai gustată altă creștere de câtă aceia de la părinți, de acasă, — ceva creștere familiară și creștinăscă morale, acesta este tôte cultura care o are economia, atât în obiectu cât și în subiectu între Români și între Unguri. — Și apoi ce urmază de aci? e dără urmarea că dupe unu studiu așa de jos și a acestu râmde viață estinsu între Unguri și Români, pe cât este estinsu însuși poporul — se ne îngămfăm unii peste alții? are dreptu Ungurulu se pôte dice Românilor: sunt mai pre susu de creșterea familiare și religioasă morale de cât tine și d'acea-a mi se cuvine antietate și putere peste tine? Cumu va puté dice acesta, când vedem în faptă că totu aceiași stare originale începutoriă caracterizează și pe poporul unguresc ca și pe cel românesc. — Dal poporul unguresc nici că preținde acesta, elu amicale, elu primesc bucurosu și pe cel de altă naționalitate, daru ocupându-se cu viața în simplitate nu-și bate capulu de politică, și apoi în acestu obiectu își are plenipotențiar și advocați de aceia cari, în numele lui, lucra în contra caracteristicilor dovedite în faptă a masei poporului unguresc, care cumu am disu, e tolerante și amicabile. — Poporul unguresc, ca tôte poporele mai puținu dezvoltate, își are de advocatu causelor politice pe inteligenții sei, — și apoi am aretată mai sus că între inteligenții unguresci, pînă ce le merge mai bine Ungurilor, se află uă aristocrația imponentă, care e dedată asta totu pe de asupra ca smântâna, și fiindu că d'ua camu dată a căduțu, prin restaurarea feudalismului, din culmea ce ocupa; acumu acesta aristocrația se lupă a afla altă cale pe care se se rădice peste Români și pentru acumu vede ca mișlocu bunu pentru rădicarea la egemonia națiunii magiare peste cele lalte naționalități și peste Români, că până una alta se mai pôte călări peste libertate, suptu cuvântulu de suprimația, condamnat de spiritulu tempulu, și de dezvoltarea seculu nostru. D'aci vine silnicia egemoniei unguresci, în numele poporului unguresc care nu pre scie de politică, aristocrația voiesce se-și capete plata, se-și țină plapoma cumu se dice! și advocații acesti in-

teresați pentru sine, atragă ura asupra poporului Unguresc. Advocății acestia îl facu arrogant și suprimatoriu, legitimându-și tirania cu numele poporului Unguresc!

Poporul Unguresc vede destul de bine că și elu e unu popor ca și cele lalte popore colocuitorie, cu cari trăiesce și a trăitu acumu de multu fără a se mânca și certa, vede și aceia că nu are nici unu dreptu de a se ridica peste cele lalte popore, căci nu se simpte cu nimicu mai presu de câtă acelea, de nu cumva cu ceva selbătăcie mai multu, provenită din viața nomadică a pustielor Ungariei, — și fiindu că vede însu-și că nu este de câtu unu popor agricolu în stare originarie ca și altu popor colocuitoriu, Nu dă dară dreptu de egemonie Ungurilor asupra Românilor nici agricultura; — și prin urmare cultura luată din oriși care punctu de vedere nu pôte rădica pe Unguri peste Români, căci în nici uă ramure de cultură nu se poté dice mai multu de cât Români; vorbim aci de națiune eră nu de indiviți singuratici, nu de case precum sunt aristocrații pe cari numai voimă nici se-îcriticăm despre cultură.

Se vede dară unu lucru prea naturale că datoria inteligenții poporului Unguresc ar fi nu a pretinde egemonia în numele poporului Unguresc, nu a irita pe poporul unguresc în contra poporelor colocuitorie, nici a inverșiuna pe acestia asupra Ungurilor, ci a da mâna cu inteligenții celor lalte naționalități colocuitorie și în specie cu inteligența română, și prin cointelegere, se nesuescă a deschide poporului unguresc și românesc scote folositoare pentru cultura intelectuale și morale, și apoi scote pentru cultura practică industriale, ca se se pôte bucura și fi patriei de bunătățile și veniturile acestia, eră nu numai străinii. Se dea mâna inteligenții unguresci cu cel românesc i se ușureze viața poporului Unguresc, și român, ca nu cumu va, rămănoad totu în starea originariă în care s'a aflat și se află de secole, se devină străin și suferiți numai în patriele lor și bunătățile țerii se ajungă cu totulu în mâna a totu felulu de capitalist, cari numai Ungurii și Români nu sunt. Uă atare cointelegere și colucrare ne ar întări pe ambe părțile, eră încercările de suprimație, și de absorbire naționale ne vor face a ne ocupa totu cu secături, pînă ce ne vomu treți că nici unu nici alți n'amu dobândit nimicu reale, și că de certele nostre s'au folosit numai asuprașorii comun.

Dr. B.

## PARTEA COMUNALA

### CONSILIULU COMUNALE.

Sedința LXXXII, Mercuri 9 Noembre.

Prezenți: D. Grigore Serrurie, Locotenent alu primarului.

— Ant. I. Arion, cons. adjut.

— Dimitrie Cologlu, idem.

— Gr. Lahovari, idem.

— Corneliu Lapati, consiliaru.

— Pană Buescu, idem.

— Radu Ionescu, idem.

— Dr. P. Iatropolu, idem.

Absenți: D. Brătianu, primarul, — Gr. Cantacuzin, consi. sjd.

— B. Toncoviceanu, consiliar.

Sedința se deschide la 1 ore după amăzi.

Se citește și se aprobă procesul-verbalu alu ședinței precedinți.

D. Locotenent alu primarului face cunoscutu Consiliului că cestiunea principală pentru care l-a convocat ședința de astă-zi, este prețul pânii, care de la începutul curenții lune s'a suitu de brutarii într'ua proporțiune foarte mare în comparațiune cu prețurile grăului.

Fiindu că publiculu este nemulțumit de prețurile actuali ale articoluului de

prima necesitate — adaugă d. Serrurie — d-sa a chipzuitu a consulta pe Consiliu asupra măsurilor ce ar trebui se iă autoritatea municipală în acestu privință; și, d'ua dată cu invitațiunea de convocare adresată d-lor consiliari, a chemat la primăria și pe brutarii in corpore, cari au venit și ei astă-zi.

D. Locotenent alu primarului, luându avisul Consiliului, invită pe fabricanții de pâne a intra în sala ședințelor. Brutarii intrându, d. Serrurie le arată că dupe calcululu ce a făcutu întemeiatu pe prețul granelor, pânea se vinde în capitală pre scumpu. d-sa le pune în vedere acestu calcul, și în numele Consiliului municipal, în numele locuitorilor săraci din orașu, li invită a scade prețurile, lăsându-le cumu au fost în luna trecută.

Brutarii dice că prețurile grăului pe care primăria le-a luat de basă la facerea calcululu ce li s'a pus în vedere, sunt acellea cu cari s'a vândut grăulu în trecut, iar nu cele actuali, cari sunt multu mai urcate; — că, dacă în zilele trecute pânea s'a vândut și cu unu leu bucată, adică mai scumpu decât se crede că se cuvine, acesta provine numai de la băcani și cărciumari, cari preocupesce și acestu articolu, revândându-lu cu câte trei și patru parale de bucată mai multu de cumu îl cumpară, și că ar trebui oprii băcanii și cărciumarii a mai vinde pâne, lăsându-se acesta numai pe se ma brutarilor, căroru se li se permită a mai înființa și alte gherite pe strade pentru vânderea țisului articolu.

În câtu pentru reducerea prețurilor la cele din luna trecută, brutarii răspund că n'o poté face, căci nu le dă mâna. Cu tôte astea — adaugă col mai mulți dintr'ensu — d-lor vor face ca de mâne se nu se mai vândă la prăvăliile și gheritele d-lor, nici jimbla nici pânea cu prețuri mai mari de câtă cea d'antelu cu paralele 30, 33 și 36, iar cea d'alu doilea cu parale 24, și 27 bucată de uă oca pînă la finele curenții lune; vor vinde adică pânea de ori ce calitate mai efină de cumu au vândut-o în primele zile ale acestei lune.

Consiliulu iea acti de acestă declarațiune, și chipziesce a se publica în capitală prețurile la cari s'a scăduțu pânea.

În cea ce privesce propunerea brutarilor de a se oprî cărciumarii și băcanii se vândi pâne, Consiliulu, considerându că acestă oprire ar fi în avantajulu publiculu, iar mai cu semă a săracilor de pria suburile retrase ale capitalei, cari, ne mai găsind pânea pe la băcani și cărciumi ca pînă acumu, ar perde unu timpu prețiosu pentru densus spre a merge prin piețe sêu pînă la gheritele brutarilor ca se și o procure, Consiliulu nu admite cerea fabricanților de pâne; le înveniunțeză însă se așede în ori ce parte a orașulu voru voi gherite, pentru vândere de pâne, ca cel ce voru vedé că cărciumarii sêu băcanii vându acestu articolu mai scumpu de cât brutarii, se mērgă a și l'u procura cu prețuri mai scăduțe dela gheritele brutarilor.

D. Locotenent alu primarului pune în vederea Consiliului relațiunea comisiunii numite de d-sa, dupe votulu datu într'una din ședințele trecute, spre a constata dacă întreprindeturu luminării orașulu s'a conformatu obligațiunilor ce a luat prin contractu.

Se citește acestă relațiune scrisă de dd doctorulu Iatropolu, consiliaru.

C. Păuniotu cetățianu de considerațiune și arhitectulu comunei. Consiliulu, vededu din expunerea disei comisiunii că mașinele cele noue pentru lampe sunt aduse la magază a întreprindeturu precum și cea mai mare parte din materialulu cel nouu alu lampelor este gata a fi aședat, și că trebuie a se ține comptu de ôrecari pedice materialu ce a avut întreprindeturu într'implinirea obligațiunilor sêle în termenulu de doue lune

ce i s'a dat și care a trecut, pedice provenite din stricarea timpulu, se unesce cu opiniunea comisunii, și acordă întreprindeturu luminării capitalei încă optu zile, socotite de astă-zi, pentru înființarea materialulu lampelor de pe strade și de prin piețe, conformu contractulu. Dupe expirarea acestu nouu termen, d. primaru va numi câte uă comisiune pentru fiă care din cele cinci divisiuni ale capitalei spre a constata dacă țisulu întreprindeturu își a implinitu pe deplin obligațiunile dupe contractu.

D. Lapati voteză contra, fiindu că dupe decisiunea Consiliului de la 24 August, întreprindeturu luminării trebuia se sibă acumu înființat nouu materialu alu lampelor.

Sedința se ardică la 4 ¼ ore.

## PRIMARIA COMUNEI BUCURESCI.

Pentru scotele sucursale de băci și de fete adică: câte uă clasă de fiă-care, mai fiindu trebuință de doue locale situate în partea colorii de Neagra, subscrisulu publică spre știința tuturilor că proprietarii ce voru avé case de închiriat în acea parte a Capitalei, și care voru crede că, încăperile d-lor potu coresponde cu țisa trebuință, se se presinte la Primăria celu multu pînă la 18 ale curenții lună Noembre, spre a propune preculu și condițiunile închirierii.

p. Primaru, Anton I. Arion.  
Nr. 12322, Noembre 9.

Din cauza ne-venirei d-lor Epitropi respectivi la Primărie, în ziua de 7 ale curenții lună Noembre, ne putându-se fini licitațiunea pentru ôre-cari mică reparatiuni necesarii la prăvăliile și chiliile bisericii Căranidrii de jos, dupe devisul dat de d. Architect al Capitalei Subsemnatulu am decis a se face uă altă licitațiune la 18. din curenții lună Noem. se publică acesta spre știința tuturilor, ca doritorii ce voru voi a se însărcina cu acestă lucrare, se se presinte la Primărie în aretata și la 12 ore spre concurență.

p. Primaru, Gr. P. Serrurie.  
No. 12303, Noembre 8.

MARTI LA 13 NOEMBRE 1866

în

SALA ATHENEULUI

(localulu Ministeriului de Culte, lingă Cișmeği)

în

## BENEFICIUL MIZILENILORU

cari au suferitu de incendiū, se va da unu

CONCERTU

de către D-ra

ELISA CIRCA

ARTISTĂ VIOLINISTĂ

cu concursulu D-lor profesori I. Nitescu, de la conservatoriulu musicalu; D. Balaban, D. Carl Paschill și Musica militară a regimentulu alu 7-lea, sub direcțiunea D-lui Capellmaistru UMVOGL.

PROGRAMA:

1. **Imnu** compus de D. I. Nitescu, și dedicat Mariei Sêle Domnulu Românilor, executat de corulu internu alu conservatoriulu musicalu.
2. **Potpouri** din Traviata, executat de musica militară reg. alu 7-lea, sub direcțiunea D-lui Capellmaistru Umvog.
3. a) **Concertu** de Beriot, I. pasagiū, executat pe violina de d-ra Circa.  
b) **Arie nationale română.**
4. a) **Infelice**, arie din Ernani.  
b) **Vin' Moldova vino lele**, cuvinte de Bolliac, arie de Balaban, cântată de D. Balaban.
5. **La melancolie**, de G. Helmesberger, executata de d-ra Circa.
6. **Potpouri** din Rigoletto.
7. **Souvenir d'Italia**, caprice pour piano, executat de D. Nitescu.
8. **Yankee Doodle**, de Vieuxtemps, numitu Carnavalulu americanu, executat de d-ra Circa.

PREȚURILE: Loculu I (cercle) 1 galben de persoană; loculu II a 1 icosarū; loculu III a 3 sf. Entrée a 2 sfați; Galerie a 1 sfațu.

Inceputul la 7 jum. ore sêra.

Biletele de bîndare în librăria D. Danielopolu (preșulu comunu) și în ziua de reprezentie de la 4 ore la intrare în sala concertulu.

Suntem autorizați a publica că din greșelă s'a trecut și d-ra Circa în programa pentru deschiderea Atheneului. D-ra Circa se grabesce a pleca îndată după concertulu de Marti.

\* În programa publicată s'a uitat a se pune că va începe cu acestu imnu.

DOMNILE REDACTORE!

Vă rog a da loc în colonele stâmbulei D-vostru Diarîu ce dirigați și următoarele linii, prin care vosești a pune în vedere Onor. publicu câte este de dorit ca orî care Districtu se aibă unî dregătoriu imparțial, energic și fără pregetu ca D. Pantazi Ghica actualul Prefectiu din Districtul Buzet.

Este alî patrula anu de cându din nenorocire amî în arenda Moșia Grabicins, în toți anî de către locuitorii acelei comune nu s'au datu fecu nutrefulu; amî denuciatu faptul atîtu la partea administrativă cumî și la justicie fără ca se fo-

losecî ceva căci au avemî destule dovezi. Acumî la 26 ale espiatei lunî amî fostu anuciatu de către unî omî alî meu că locuitorii de acolo s'au resvritî în contra autorității ne supunându-se la ordinele Guvernului, mî au spartu leșile cu porumbî și au ridicatî în căruțe porumbulî dintr'însele strigîndu, că de mî vorî prinde au se mî omîre.

Vedîndu mî amerințiatu atîtu starea cătu și viața, de și descurajiatu sciîndu cele ce amî suferitî în trecutî și că nici acumî nu voiî putea isbiti nemicu, cu atîtu mai multî că pe D. Pantazi Ghica Prefestulî nu lî mai vădusemî și nici mî

văduse verî uă datu, a trebuitî însă se mî faci și acêstu datorî; amî mersu la D. Prefectî care fusese încunosințiatu de acêstu de către Sub-prefectî, și i'amî arătatî atîtu verbalu cumî și printr'ua Suplică arbitragiul comisî de către locuitorii Grabiceni; de nă c'amî datu mî amî închipuitu că și acêstu suplică va avea totî sôrta celorlî l'alte din trecutî, pentru arderea nutrefulu în fie care anu, dera amî fostu înșelatu căci d'abia ajunsesemî acasă descurajiatu și fâptuiterî au fostu obligați de a pune porumbulî la locu, și ce este mai de miratî și ne-văjutî altă datu pe la noi că dupe ce s'au informatu că productul

s'au depusî, amî fostu anuciatu formalu de a fi presinte în facia locului la ancheta ce are se face, unde în adevărî au venitî călare în munte la Comuna Grabicina pe unî viforî și frîgu terribilî, încheîndu procesul verbal de dreptulî desoperitî și faptulî arbitrarî, dândî și pe culpabilî judecătî între cari unul era chiaru Primarulî. În facia unorî asemenea datorî împlinite cu atîta activitate și durere de inima pentru binele comunu de unî funcționarî ca D. Pantazi Ghica socotescu Domnule Redactore că amî drepte se știu, că este de dorit se aibă tôte Districtele

amî asemenea: Prefectî, căci suntî și alte fapte mai laudabile precumî de esemplu la arderea Mizilului îngrijire care au avutî pentru bieții nenorociți și numirea comisiorî prin Districtu pentru desoperirea abuzilorî. Terminând D le Redactore amî curajinî a mulțumi din totî sufletulî D-lui Pantazi Ghica ca funcționarî imparțial, energic, fără pregetî și demnî de mîsiunea ce i s'au încredințatî. Bine voiți, vă rog D-le Redactore a priimi asigurarea osebitei considerăți și stine ce vî păstreți. GEORGE STEJADE.

LAZARUS FIU Opticien și Mecanician 42, Piața Teatrului 42. Instrumente d'Optique Physique Mathematique, Geodesie, Arpentagiu. Chemie, Photographie, articole de științe, arte, și deseme. Instrumente de Chirurgie, și trebuințosele pentru bolnavi și Spitalari. Se repară și se lucrează ori ce Instrumente de precisiune. Prețurile foarte moderate. No. 572. 10—24.

BURSA VIENEI 28 Noembrie. Table with columns for metalic, nationale, lose, creditul, and various goods like grain and oil. MIȘCĂRILE PORTULUI BRĂILEI 10 NOEMB. ȘI GALAȚI SEPIEM. Table with columns for Brăila, Galați, and Corăbie și vaporî.

DE VINDARE. 1-ii UNU LOCUL OHAVNICU din piața Sf. George nou vis-a-vis de gradină alături cu stabilimentul d-lui Nicole H. Panteli. 2-le SIMIGIRIA și COFETARIA din Herasca pe locul ohavnicu. 3-le MAGASINULU din Strada Bărății No. 22. Deritorii se voru adresa la D. NICOLAE H. ANGELO, Strada Gălbăveni, No. 27, de la 8 pînă la 9 ore dimineața și de la 3 pînă la 7 ore seara. No. 552. 14—24.

MAGASINULU IOAN ANGHELESCU Calea Mogoșoai vis-a-vis de Palatul Domnesc. Anucia înaltet nobilimî și Onorab. publicu că pe lingă multe alte articole trebuințose casei în timpul de ernă au priimitu și unî mare asortiment de CIAIU RUSCUL SI ROMURI adeverate de Jamaica precumî și mai multe feluri de pesmegi pentru ceaiu, CACAO pisatâ în cutii CHOCOLATE de diferite calități și CHOCOLATA IMPERIALA cu și fără vanilie. Aseminea se găsece totu d'auna și untu prospet de Brașov. Subsemnatulî face asa plecatâ invitație. Ioan Angelescu.

MEDICAMENTE FRANCESE RENUMITE. Preparate de GRIMAULT și C<sup>e</sup>, Pharmaciari A. S. I. principele Napoleon 7, rue de la Feuillade, à Paris. PHOSPHATU DE FERU DE LERAS. PEARA UNTULU ȘI FICATU DE PESCE. SIROPULU DE HREANU IODATU. GRIMAULT ȘI C<sup>e</sup>, PHARMACIANI LA PARIS. INJECTIUNE SI CAPSULE VEGETALE DE MATICO. GRIMAULT ȘI C<sup>e</sup>, PHARMACIANI LA PARIS. BOALELE DE PIEPTU ȘI SIROP DE HYPOPHOSPHIT DE VAR. GRIMAULT ȘI C<sup>e</sup>, PHARMACIANI LA PARIS.

LIBRĂRIA SOCECU ET C-IE Calea Mogoșoai No. 7. Din partea Societății de la Iași, JUNIMEA aducemî la cunoscința publică că au eșitu de sub typaru EPITOME HISTORIE SACRĂ pentru clasa 1-ia gimnasială, cu adnotațiunî romine, de P. Pascu, prețulu unî Exemplarî unî Sfanțicu. Suntî deci în deosebi rugați Domnii Profesori respectivi ca fie-care în sfera sa se bine-voiască a cotribui la încurajarea acestei Societăți prin introducerea în clasa respectivă a acestei publicațiunî.

DE VENZARE UNU LOCUL de 5 pogoane cu Vie în vîrstă, 2000 Duși mari, uă gîdărie nouă, care aru putea servi ca Povarnă, ca Sepunarie, ca Linărie și ca Mără de cai, Mah. Cărmădarî alături cu tăerea. UNU HANU cu 14 stînjeni locu în fața podului cu povarnă de gîdă încapătore de 4 cașane, curte spațioase pe sîma cărciumei, Mah. Apostolu Colorea de Albartru. UA PERECHE CASE Calea Văcărescu Mah. Apostolu, vis-a-vis de Biserici, compuse de 3 odăi, locu cu 2 fețe. Doritorii voru lua informații mai pe largu de la Proprietaru lorî Vasile Vladescu Mah. Apostolu sîu Ioan Angelescu vis-a-vis de palatî.

RECUNOSCINȚA PUBLICĂ! Credî a împlini uă datorie, publicîndu recunoscința mea către onor Societate de asigurare. „Agența Azicuratrice din Trieste,” reprezentată în Giurgiu prin Domnii: I. B. Lobel C-ie, pentru despăgubirea asacți și punctuală, a păgubei ce amî suferitî prin Incendiul de la 3 Octom: a. c. la casa mea din Colorea galbenă ce amî asicuratî la 30 Septembrie st. n. a. c. Fiîndu că acêstu s'a efectuatî la deplina mea mulțumire, recomandî cu deosebire acêstu societate de asigurare. Sterie Hristodolu.

MORÎ DE ABURU CU LOCOMOBILE PETRE FRANCESESCI A SOSITU LA D. GUILBERTU. Are gata și MORI pentru LOCOMOBILE. Acêstu casă se bucură de încrederea publică și nu va cruța nici unî sacrificiu pentru a cîștiga de a merita buna sa reputațiune, Starada Mihaî Vodă No. 2. No. 568. 6—24.

RECUNOSCINȚA PUBLICĂ! Credî a împlini uă datorie, publicîndu recunoscința mea către onor Societate de asigurare. „Agența Azicuratrice din Trieste,” reprezentată în Giurgiu prin Domnii: I. B. Lobel C-ie, pentru despăgubirea asacți și punctuală, a păgubei ce amî suferitî prin Incendiul de la 3 Octom: a. c. la casa mea din Colorea galbenă ce amî asicuratî la 30 Septembrie st. n. a. c. Fiîndu că acêstu s'a efectuatî la deplina mea mulțumire, recomandî cu deosebire acêstu societate de asigurare. Sterie Hristodolu.

AVIS FAMILIEILORU DIN BUCURESCI. Podu Mogoșoi, No. 48, vis-a-vis de Pasagi. CASSA THISS ÎN DOUE LUNE DE LA 1-10 NOVEMBRE ESPOSITIUNEA CASEI AMERICANE DIN PARIS cea întîiu fabrică din lume pentru mașinele de cusut, recompensată deja cu 56 medalie în America și cu 38 în Europa. Cifra vîndărei în 7 ani, numai pentru Europa; 129,000 mașine.

OPU APROBATU, de către Onor. Minister alî Instrucțiunî Publice și alî Culetorî în unire cu Consiliul Permanent de Instrucțiune prin adresa Nr. 11,230 din 27 Octombr. a. c. De vînzare la sub-semnatulî și la librăria SOTSHEK et C-ie. DICTIONARU PORTATIVU GERMANO-ROMAN Prețulu unî exemplarî 4 Sfanți. Strada Biserica Ieni, Nr. 1. Theochar Alexî.

IOAN ALESSIU 42 piața Teatrului în casele Domnului NICOLAE LAHOVARI sub balcon. a priimitu unî bogatî asortimentu de „service” de „masă” de porcelan și cristalu unî mare depozitî de totî felulu de „oglinde” în rame polioite, asemenea de „service” de „dulce” ceași cafe și spalatî de modelulî „celu” mai nou, precumî și totî felulu de obiecte de porcelan și cristalu finu. Pe lingă aceste se află și o mare cantitate de „pinză de Roumburg și olandă”, pe care trîgîndu o decapretulî din primele fabrici poți garanta calitatea superioară și modestia preciorilor. No. 407 29—J.—D. ANUCIU IMPORTANTU A eșitu de suptu presa litografică și se află de vînzare la Administrațiunea Romănului, celî mai exactu portretu alî M. S. Domnitorului Carol I.

MACHINE DE SALON. NOTA. Aceste minunate și neaseminate micî lucrătore suntî atîtu de lesne de manoperat, și coșu c'au repediciune de 1500 impuseturi pe minută, ori ce lucru de cusetorie, de broderie și de ornamente atîtu de grațioase s'atîtu de frumoșe în cătu au devenitî mobilia cea mai la modă și mai neoperatî pentru ori ce familie și pentru ori ce salon elegantu, grațiu augustulî patronagiul alî M. M. S. S. Imperatresei Franceî, Reginei Englieterî, Reginei Spaniei, etc. cari au numitî pe Casa Americană furisoru exclusivî, patentatî și privilegiatî, și cari l'au datî foarte multe semne de distincțiune. Aceste mașine suntî atîtu de simple în cătu nu se smîntescu n'ci uă datu. Fia care mașină e înșocîtu d'ua instrucțiune foarte lămuritâ, făcîndu pe ori cine se s'neve a manopera în 2 sau 3 ore celî multî. NOTA BENE, Representantele generariu alî „Casei Americane” are onorea a invita pe onorabilele dōmne și familie din Bucuresci, a veni se viziteze espositiunea sea, și cutegă se spre a găsi aci totî acea primire favorabile pe care a găsitî oja în mai tōtu Europa. Speditiune pe plată în tōtu Moldova. ALTE ARTICULE. Se mai găsece de vînzare la astă espositiune: Câte-va modele din cele mai nouî și din

VINURI UNGURESCI MAGASINULU IOAN ANGHELESCU Calea Mogoșoi, vis-a-vis de palatul Domnesc. Au sositî și se află de vînzare VINURI UNGURESCINEGRE și ALBE vechi de 7 ani. Au sositî asemenea și alte vinuri precumî: VINURI DE MALAGA, MADERA și CHERIJ, se vîndu cu ocața cu precieri foarte consciințose. IOAN ANGHELESCU.